



**COMUNE DI VOLANO**  
PROVINCIA DI TRENTO  
CAP 38060 - VIA S.MARIA, 36  
TEL 0464 411250 – FAX 0464 413427  
P.IVA E COD.FISC. 00369340229  
e-mail: info@comune.volano.tn.it



Numero di protocollo associato al documento come metadato (DPCM 3.12.2013, art. 20). Verificare l'oggetto della PEC o i files allegati alla medesima. Data di registrazione inclusa nella segnatura di protocollo.  
Negli esemplari cartacei segnatura di protocollo in alto a destra (da citare nella risposta).

Volano, 24 ottobre 2022

## **AVVISO PUBBLICO DI MANIFESTAZIONE DI INTERESSE PER L'INDIVIDUAZIONE DI UN' ASSOCIAZIONE DI VOLONTARIATO PER LA GESTIONE A TITOLO GRATUITO DEGLI ORTI URBANI DI PROPRIETÀ COMUNALE**

### **IL COMUNE DI VOLANO**

L' Amministrazione comunale ha individuato un'area limitrofa al paese contraddistinta dalla p.f. 169/1 C.C. Volano, sita in località Spiazze, di proprietà comunale, suddivisa in piccoli appezzamenti di terreno, da assegnare per la coltivazioni di ortaggi; l'area è suddivisa in n. 33 ortie in loco sono presenti anche piccoli manufatti adibiti a custodia degli attrezzi, contraddistinti dalle pp.ed. 1002, 1003 e 1004 CC Volano;

Gli orti urbani hanno lo scopo di favorire formule familiari di autosufficienza alimentare e la promozione di stili di vita sana, consentire lo sviluppo di relazioni interpersonali e intergenerazionali positive e solidali, con l'organizzazione di attività culturali, didattiche e ricreative all'aperto.

Tutto ciò premesso, il Comune di Volano

### **RENDE NOTO CHE**

1. per il perseguimento degli obiettivi individuati ed in esecuzione della deliberazione di Giunta Comunale n. 181 dd. 20.10.222 l'Amministrazione di Volano ritiene opportuno procedere all'individuazione di un ente non profit per la gestione a titolo gratuito degli orti urbani di proprietà comunale;
2. il soggetto gestore è individuato in base a specifici e oggettivi criteri quali-quantitativi di valutazione, al fine di garantire il maggiore livello di efficacia del progetto e delle sue attività in

- termini di interesse pubblico e di ricadute complessive per il territorio;
3. la collaborazione sarà disciplinata attraverso la sottoscrizione di apposita convenzione della durata di 8 anni, finalizzata alle seguenti funzioni:
- fare osservare quanto disposto dal Regolamento comunale in relazione alle modalità di assegnazione degli orti
  - riscuotere i canoni annui per l'assegnazione degli orti e gestire tutte le attività collegate
  - vigilare sul pieno rispetto del regolamento Comunale sugli Orti Urbani di proprietà comunale
  - individuare all'interno dell'associazione un referente che si occupa di tutto quanto concerne il funzionamento degli orti urbani e faccia da referente per l'Amministrazione Comunale
  - garantire la manutenzione ordinaria degli orti e delle aree comuni;
  - coordinare le attività e il rapporto tra ortisti nell'ottica della piena collaborazione e condivisione;
  - verificare che non ci siano situazione di sub affitto e verificare le lunghe assenza
  - Promuovere e sostenere momenti di aggregazione e socializzazione;
  - Produrre una volta l'anno una relazione relativa allo svolgimento dell'attività

#### **PRECISA CHE**

- le condizioni specifiche per l'assegnazione degli orti agli ortisti e il conseguente uso delle superfici assegnate sono stabilite dal Regolamento Comunale di gestione degli orti approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n.22 dd. 11.10.2022 che dovrà costituire parte integrante e sostanziale dell'avviso pubblico per l'assegnazione degli orti che il soggetto gestore dovrà redigere e promuovere per la selezione dei cittadini interessati alla cura e coltivazione degli orti urbani di Volano. L'avviso sarà pubblicato sul sito [www.comune.volano.tn.it](http://www.comune.volano.tn.it);
- i soggetti interessati al presente affidamento possono eseguire un sopralluogo preliminare presso il bene oggetto della gestione in parola;
- i soggetti interessati sono tenuti a presentare, contestualmente alla domanda di partecipazione, lo Statuto, un profilo dell'organizzazione che rappresenti le principali attività svolte, evidenziandone l'attinenza alle finalità dell'avviso pubblico (con particolare riferimento alle attività di promozione culturale agroambientale e alle iniziative di educazione e sensibilizzazione alla sostenibilità ambientale e alle tradizioni rurali locali, favorendo il coinvolgimento di tutte le fasce d'età) e specificando se l'attività è stata svolta dal soggetto sul territorio comunale, ed un progetto di utilizzo e valorizzazione degli orti urbani di Volano.

#### **TUTTO CIÒ PREMESSO**

Sono ammessi a partecipare all'avviso pubblico esclusivamente i seguenti soggetti: associazioni di promozione sociale, organizzazioni di volontariato.

#### **Requisiti di partecipazione**

Nessuno dei componenti degli organi direttivi dei soggetti partecipanti deve avere a proprio

carico sentenze definitive di condanna, anche come pena accessoria, che determinano incapacità a contrarre con la pubblica amministrazione ai sensi della normativa vigente in materia; inoltre nessuno deve trovarsi in stato di interdizione, inabilità o fallimento, né avere in corso procedure per la dichiarazione di uno di tali stati. Nessuno deve quindi trovarsi in alcuna delle situazioni di esclusione di cui all'art. 80 del D.Lgs. n. 50/2016 né avere rapporti di coniugio o grado di parentela o di affinità, fino al secondo grado compreso, con un componente della Giunta Comunale.

A tutti i soci e collaboratori a qualsiasi titolo sono inoltre applicati gli obblighi di condotta previsti dal codice generale di comportamento dei dipendenti della pubblica amministrazione e di quello del Comune di Volano.

Non sono ammessi a partecipare soggetti che risultino morosi e/o in contenzioso con l'Amministrazione concedente, in qualsiasi modo e a qualsiasi titolo.

Il partecipante può comprovare l'inesistenza della situazione di cui sopra mediante dichiarazione resa dal legale rappresentante attraverso la domanda di partecipazione.

### **Presentazione della Domanda**

Gli interessati a partecipare all'avviso pubblico devono trasmettere al Protocollo del Comune di Volano entro e non oltre il **10 novembre 2022 ore 12.00** quanto segue:

- Domanda di partecipazione (da redigere secondo l'**allegato 1**) compilata, datata e firmata dal Legale rappresentante (nel caso in cui venga apposta firma olografa, è necessario allegare anche copia del documento di riconoscimento in corso di validità del legale rappresentante)
- Statuto
- Profilo dell'organizzazione (attività svolta, con particolare riferimento a quanto attinente al presente avviso)
  - Progetto di utilizzo e valorizzazione degli orti del Comune o il Regolamento dell'Associazione.

Per il rispetto dei termini di invio, farà fede solamente la data di ricezione dell'istanza al protocollo del Comune.

La domanda, corredata degli allegati sopra descritti, deve essere trasmessa secondo una delle seguenti modalità:

- tramite PEC all'indirizzo: [comune@pec.comune.volano.tn.it](mailto:comune@pec.comune.volano.tn.it)
- tramite consegna a mano all'ufficio di protocollo nei seguenti orari

Lun. 08.00-10.30

Ma.r 15.00-18.00

Giov. 10.00-12.30

### **Criteri di aggiudicazione e valutazione**

Le candidature pervenute saranno valutate da una Commissione appositamente nominata. La gestione degli orti urbani sarà aggiudicata al soggetto partecipante che raggiunge il punteggio complessivo più alto, secondo i seguenti parametri di valutazione:

Criteri	Punteggio massimo
---------	-------------------

Statuto e finalità associative	<b>Max 20 punti</b>
Esperienze analoghe nella gestione degli orti	<b>Max 50 punti</b>
Proposta gestionale	<b>Max 20 punti</b>

- ◆ **PUBBLICITÀ:** Il presente avviso è pubblicato all'Albo Pretorio del Comune, sul sito internet del Comune nella sezione Manifestazioni di interesse.
- ◆ **INFORMAZIONI:** Ufficio Contratti e approvvigionamenti generali - Dott.ssa Giusi Antonella La Spina t. 0464411250, mail : [vicesegretario@comune.volano.tn.it](mailto:vicesegretario@comune.volano.tn.it)

#### **TUTELA DELLA PRIVACY**

Ai sensi degli artt. 13 e 14 del Regolamento UE 2016/679 e dell'art. 13 del D.Lgs. 196/2003, i dati personali sono raccolti dal Servizio Tecnico per lo svolgimento del servizio in oggetto, in esecuzione di un compito o di una funzione di interesse pubblico. I dati sono oggetto di comunicazione e diffusione ai sensi di legge.

Titolare del trattamento è il Comune di Volano, Responsabile della Protezione dei Dati è il Consorzio dei Comuni Trentini, con sede a Trento in via Torre Verde 23 (e-mail [servizioRPD@comunitrentini.it](mailto:servizioRPD@comunitrentini.it), sito internet [www.comunitrentini.it](http://www.comunitrentini.it) ).

Può essere esercitato il diritto di accesso e gli altri diritti di cui agli artt. 15 e seguenti del Regolamento UE 2016/679 e dell'art. 7 e seguenti del D.Lgs. 196/2003.

L'informativa completa ai sensi degli artt. 13 e 14 del Regolamento UE 2016/679 e dell'art. 13 del D.Lgs. 196/2003, è a disposizione sul sito del Comune di Volano.



**IL VICESEGRETARIO**  
*Dott.ssa. Giusi Antonella La Spina*

*Questa nota, se trasmessa in forma cartacea con la segnatura di protocollo, costituisce copia dell'originale informatico firmato digitalmente, predisposto e conservato presso questa Amministrazione in conformità alle regole tecniche (Artt. 3 bis e 71 D. Lgs. 82/2005)*

*Allegato: Domanda di partecipazione  
Regolamento Orti comunali*

